



【禾田喜山種植園導賞團申請表】(2019年3月23日)

Wadakiyama Farm Tour Application form (23rd March 2019)

A. Participant's information 參加者資料					
Name 姓名 (English & Chinese): (英文及中文)		a. Aged 12 or below/ 12 歲或以	*Age 年齡 (please ✓ as appropriate, 請於適當位置填上✔) a. Aged 12 or below/ 12 歲或以下 □		
		b. Aged 13-64/13 歲至 64 歲 l			
		c. Aged 65 or above/65 威蚁』	c. Aged 65 or above/65 歲或以上□		
*Gender 性別:		Email 電郵:			
12733					
Company name 公司名稱	:	Mobile number 手機號碼:	Mobile number 手機號碼:		
		Company phone number 公			
			7 2,2		
D C + +D (P	、			
B. Contact Person (in case of emergency) 緊急聯繫人				•	
Name 姓名: Mob		Mobile number 手機號碼:	Relationship 關係	•	
C Other participant	s (Un to three f	amily members or friends only	w)		
同行參加者(只限		•	y)		
Name 姓名	*Gender	*Age 年龄 (please ✓ as a	appropriate,	Relationship	
(English & Chinese):	性別:	請於適當位置填上🗸)		關係:	
(英文及中文)		a. Aged 12 or below/12 歲	或以下□		
		b. Aged 13-64/13 歲至 64	歳□		
		c. Aged 65 or above/ 65 歳			
Name 姓名	* Gender	*Age 年齡 (please ✔ as a	appropriate,	Relationship	
(English & Chinese):	性別:	請於適當位置填上✔)		關係:	
(英文及中文)		a. Aged 12 or below/ 12 歲或以下 □			
		b. Aged 13-64/ 13 歲至 64 歲 □			
		c. Aged 65 or above/ 65 歲			
Name 姓名	* Gender	*Age 年齡 (please ✔ as a	appropriate,	Relationship	
(English & Chinese):	性別:	請於適當位置填上✔) 關係:			
(英文及中文)		a. Aged 12 or below/ 12 歲或以下 □			
		b. Aged 13-64/ 13 歲至 64 歲 □			
		c. Aged 65 or above/65 歳	或以上□		





D. Information of invited family and friends (Up to four family members or friends only)				
	*Age 年齡 (please ✓ as appropriate,	Relationship with		
性別:	請於適當位置填上✔)	Participant (in Box A):		
	a. Aged 12 or below/ 12 歲或以下 □	與參加者關係(於 A 格):		
	b. Aged 13-64/ 13 歲至 64 歲 □			
	c. Aged 65 or above/65 歲或以上□			
*Gender	*Age 年齡 (please ✓ as appropriate,	Relationship		
性別:	請於適當位置填上✔)	關係:		
	a. Aged 12 or below/ 12 歲或以下 □			
	b. Aged 13-64/ 13 歲至 64 歲 □			
	c. Aged 65 or above/ 65 歲或以上□			
* Gender	*Age 年齡 (please ✓ as appropriate,	Relationship		
性別:	請於適當位置填上✔)	關係:		
	a. Aged 12 or below/ 12 歲或以下 □			
	b. Aged 13-64/ 13 歲至 64 歲 □			
	c. Aged 65 or above/ 65 歲或以上 □			
* Gender	*Age 年齡 (please ✓ as appropriate,	Relationship		
性別:	請於適當位置填上✔)	關係:		
	a. Aged 12 or below/ 12 歲或以下 □			
	b. Aged 13-64/ 13 歲至 64 歲 □			
	c. Aged 65 or above/ 65 歲或以上 □			
E Choice of workshop 工作社選擇				
	*Gender性别: *Gender性别: *Gender性别: *Gender性别: *Gender性别:	*Gender 性別: *Age 年齡 (please ✓ as appropriate, 請於適當位置填上✔) a. Aged 12 or below/ 12 歲或以下□ b. Aged 13-64/ 13 歲至 64 歲□ c. Aged 65 or above/ 65 歲或以上□ *Gender 性別: *請於適當位置填上✔) a. Aged 12 or below/ 12 歲或以下□ b. Aged 13-64/ 13 歲至 64 歲□ c. Aged 65 or above/ 65 歲或以上□ *Gender 性別: *Age 年齡 (please ✓ as appropriate, 請於適當位置填上✔) a. Aged 12 or below/ 12 歲或以上□ *Age 年齡 (please ✓ as appropriate, 請於適當位置填上✔) a. Aged 12 or below/ 12 歲或以下□ b. Aged 13-64/ 13 歲至 64 歲□ c. Aged 65 or above/ 65 歲或以上□ *Gender 性別: *Age 年齡 (please ✓ as appropriate, 請於適當位置填上✔) a. Aged 12 or below/ 12 歲或以上□ *Age 年齡 (please ✓ as appropriate, 請於適當位置填上✔) a. Aged 12 or below/ 12 歲或以下□ b. Aged 13-64/ 13 歲至 64 歲□ c. Aged 65 or above/ 65 歲或以上□		

E. Choice of workshop 工作坊選擇				
	Workshops 工作坊	Quantity 數量		
	工作坊 A Workshop A: Hydroponic vegetables picking 採摘水耕菜			
	工作坊 B Workshop B: DIY green salad DIY 水耕菜沙律			
*Participants (aged 12 or above) can choose to join one of the workshops and mark on an application form. (12 歲或以上的參加者可選擇參加其中一個工作坊,並於申請表格上填寫。)				

F. How did you obtain the information of this activity 閣下如何得知這個活動的資料				
職員休息室		機場外聯網		公司內部宣傳
Staff resting area		HKIA Extranet		Company internal notice
電郵 Email		其他 Others: (請註明 Please note :)		





G. Tour fee, application and payment methods 旅遊費,申請及付款方法

Tour fee 旅遊費:

Tour fee of \$100 per adult and \$50 per child and elderly (aged 12 or below and aged 65 or above).

收費:成人每位\$100,12歲或以下兒童及65歲或以上長者每位\$50。

Application & payment methods 申請及付款方法:

Items 項目	Channels 報名途經	Deadline 截止日期
Completed application form	Sent email to: hkiarace@hkairport.com	13 March 2019
填妥的申請表格	電郵至: <u>hkiarace@hkairport.com</u>	2019年3月13日
Cheque payable to	Mail the cheque to address below:	13 March 2019
Airport Authority	Attention to: Mr. Jon Lam – Customer Service, Level 4, HKIA Tower,	2019年3月13日
支票抬頭寫上「機場管理局」	1 Sky Plaza Road, Lantau	
	郵寄支票至以下地址:大嶼山香港國際機場翔天路一號機場行政大樓	
	四樓顧客服務部林嘉豪先生	
Successful applicants	Will be notified by phone and email	15 March 2019
成功參加者	將收到確認電話及電郵	2019年3月15日
Unsuccessful applicants	Will be notified by phone and email	13 March 2019
未能成功報名之人士	將收到確認電話及電郵	2019年3月13日
	Corresponding cheque will be returned by mail	Before 15 March 2018
	將獲寄回有關支票	2019年3月15日前





Terms and Conditions 條款及細則:

All rates are quoted in Hong Kong Dollars. 所有團費以港幣定價。

In the case of cancellation made by Wadakiyama Farm Tour due to typhoon or undesirable conditions, Airport Authority will reserve the final right regarding the Wadakiyama Farm Tour. 如因颱風或不理想情況而導致導賞團被取消,機場管理局保留導賞團安排之最終權利。

Airport Authority shall be exempted from any liability for loss, damage to property, injury of person, burglary, accidental delay or other occurrences beyond its control. 機場管理局不會為以下於旅行期間發生的事情負上任何責任,當中包括遺失、損毀、受傷、盜竊、意外而導致之延誤或其他不能控制之因素。

No refund request will be entertained for latecomers or absentee. 遲到或缺席旅客之退款要求將不會受理。

No refund will be given to participants who cancel the tour on their own accord. 若參加者在出發前或旅途中自行決定取消行程,均當作自動棄權,所繳費用概不發還。

Confirmation email will be sent to successful applicant. Any applicant who does not receive confirmation on or before 15 March 2019 shall be regarded as unsuccessful. 成功報名之人士將以電郵確認。如未能於 2019 年 3 月 15 日或之前獲得通知,即當作報名未能成功。

A ballot will be drawn in case of over subscription. 如報名人數超過 400 人,將以抽籤形式決定。

I declare that 本人證實:

I agree that the personal data provided in the application form can be used by the Airport Authority in relation to publicity and promotions. 本人同意機場管理局就本人在報名表格上提供的個人資料用於宣傳及推廣之用。

The information herein provided is true and accurate. 本人確認上列填報各項,俱屬真實。

Signature of Applicant 參加者簽署:	Date 日期:





Wadakiyama Farm Tour 禾田喜山種植園導賞團				
Time 時間	Itinerary 行程表			
9:15 am	Assembly at Kowloon Tong MTR Station 九龍塘港鐵站集合			
9:45 am - 10:30 am	Coach to Wadakiyama Farm 乘車前往禾田喜山種植園			
10:30 am - 12:30 pm	Activities include 活動包括 (By group 按所屬組別):			
	1. Hydroponic Farm Guided Tour (水耕導賞團)			
	2. Honey Bee Demo 小蜜蜂生態導賞			
	3. Mushroom Guided Tour 菇菌屋導賞			
	4. *Optional workshop *自選工作坊			
	a. Hydroponic vegetable picking 採摘水耕菜			
	Or 或			
	b. DIY Green salad DIY 水耕菜沙律			
12:30 pm - 1:30 pm	Poon Choi Lunch at the Wadakiyama Farm			
	於植物園享用盆菜午餐			
1:30 pm - 4:00 pm	Games 遊戲:			
	Rope array (繩網陣), trampoline (彈床), inflatable maze (充氣迷宮),			
	bubble bowling (泡泡保齡球), bubble soccer (泡泡足球), Windmill Grass			
	Sliding (風車區滑草), sand pool (沙池), Go-Cart Race (腳踏高卡車)			
4:00pm - 4:30 pm	Coach to Kowloon Tong MTR Station 乘車返回九龍塘港鐵站			
4:30 pm	Tour ends 活動完結			